



COMUNE DI CASTELNUOVO DEL GARDA

GEMEINDE - CITY

IMPOSTA DI SOGGIORNO - KURTAXE - CITY TAX

2017

DELIBERA DEL CONSIGLIO COMUNALE N. 12 DEL 9 MARZO 2012 E S.M.I.

Euro al giorno a persona – Euro pro Tag pro Person – Euro per day per person			
Hotel 5 stelle	€ 2,00	Camping 5 stelle	€ 1,00
Hotel 4 stelle	€ 1,50	Camping 4 stelle	€ 1,00
Hotel 3 stelle	€ 1,00	Altre strutture ricettive e locazioni turistiche	€ 0,80

ESCLUSI – AUSGESCHLOSSEN – EXCLUDED

0-12  Ragazzi Kinder Children	  Portatori di Handicap Behinderte Disabled people	  Malati Patienten Patients	  Autisti e Guide Fahrer und Reiseleiter Drivers and guides	6 days  Soggiorni oltre il 5° giorno Aufenthalte länger als 5 Tagen Stays longer than 5 days
---	--	---	---	--



Ragazzi fino al 12° anno compreso.- Portatori di handicap non autosufficienti e il loro accompagnatore.- Malati soggetti a terapie presso strutture sanitarie situate nel territorio comunale e massimo due accompagnatori per minorenni degenti.- Autisti di Pullman e accompagnatori che prestano assistenza a gruppi organizzati dalle Agenzie viaggi e turismo.- Gli appartenenti alle forze di Polizia Statale, Provinciale e Locale, nonché al Corpo Nazionale dei Vigili del Fuoco, che pernottano per esigenze di servizio. Soggiorni oltre il 5° giorno.



Kinder bis zur Vollendung des 12. Lebensjahres. - Schwerbehinderte und deren Begleiter. - Patienten, die sich im Gemeindegebiet befindlichen medizinischen Einrichtungen Behandlungen unterziehen müssen und maximal zwei bestimmten Begleitpersonen für minderjährigen Patienten. - Busfahrer und Reisebegleiter von Gruppen, die von Reisebüros und Fremdenverkehrsvereinen organisiert werden. - Angehörige des staatlichen, provinziellen und lokalen Polizeikorps, sowie der nationalen Feuerwehr, die aus dienstlichem Anlass übernachten. Aufenthalte länger als 5 Tagen.



Children up to 12 years old. - Dependent disabled people and their escort. - Patients who are admitted to medical facilities located in the municipality and maximal two persons who provide assistance to underage patients. - Bus drivers and guides who provide assistance to groups organized by travel agencies and tourist associations. - Member of National, Provincial and Local police forces and members of the National Fire Serving having official reason for staying. Stays longer than 5 days.